

011030	juktehen/廟/	[居處部二・壇廟類]
011024	jukten i boo/祠堂/	[居處部二・壇廟類]
011104	julergi bithei boo/南書房/	[居處部二・部院類第二]
011034	julergi fisembuhe boo/抱廈/	[居處部二・壇廟類]
011395	julergi ice calu/南新倉/	[居處部二・部院類第十二]
011263	jung jeng diyan i nomun hūlara ba/中正殿念經處/	[居處部二・部院類第八]
011314	junggiyang ni cifun be kadalara yamun/中江稅務監督衙門/	[居處部二・部院類第九]
011060	jurgan/部院/	[居處部二・部院類第一]
011389	jurgangga tacikū/義學/	[居處部二・部院類第十二]
011337	juwan jakūn simnere boo/十八房/	[居處部二・部院類第十]
011081	karmangga/衛/	[居處部二・部院類第一]
011164	kemneme bodoro bolgobure fiyenten/虞衡清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011419	kemnere olhošoro namun/節慎庫/	[居處部二・部院類第十二]
011394	kesi bele i calu/祿米倉/	[居處部二・部院類第十二]
011427	kesi menggun i namun/恩賞銀庫/	[居處部二・部院類第十二]
011095	kimcime baicara ba/稽察房/	[居處部二・部院類第二]
011135	kooli durun i bolgobure fiyenten/儀制清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011359	kooli hacin i bithei kuren/則例館/	[居處部二・部院類第十一]
011142	kumun i jurgan/樂部/	[居處部二・部院類第四]
011275	kumun i karmangga/旗手衛/	[居處部二・部院類第八]
011426	kunesun menggun i namun/廩給銀庫/	[居處部二・部院類第十二]
011063	kungge yamun/科/	[居處部二・部院類第一]
011070	kunggeri/科房/	[居處部二・部院類第一]
011072	kuren/館/	[居處部二・部院類第一]
011078	kūwaran/局廠/	[居處部二・部院類第一]
010999	leose/城樓/	[居處部二・官殿類]
011372	lio kio gurun i kuren/琉球館/	[居處部二・部院類第十一]
011013	madari uju/獸面/	[居處部二・官殿類]
011077	mamuha sihan/氣筒/	[居處部二・部院類第一]
011053	mamuhan fa/天窓/	[居處部二・壇廟類]
011114	manju dangse boo/滿檔房/	[居處部二・部院類第三]
011092	manju wesimbure bithei ba/滿本堂/	[居處部二・部院類第二]
011399	mederi juwera calu/海運倉/	[居處部二・部院類第十二]
011412	menggun i namun/銀庫/	[居處部二・部院類第十二]

011094	monggo bithei ba/蒙古堂/	[居處部二・部院類第二]
011171	monggo jurgan/理藩院(漢語同上)/	[居處部二・部院類第五]
011410	mooi calu/木倉/	[居處部二・部院類第十二]
011147	morin sejen belhere bolgobure fiyenten/車駕清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011143	mudan hūwaliyambure falgari/和聲署/	[居處部二・部院類第四]
011330	muduri duka/龍門/	[居處部二・部院類第十]
011037	mudurikū/吻/	[居處部二・壇廟類]
011022	muheliyen muhun/圜丘/	[居處部二・壇廟類]
011019	mukdehun/壇/	[居處部二・壇廟類]
011306	mukden i boigon i jurgan/盛京戶部/	[居處部二・部院類第九]
011304	mukden i ilan munggan i kadalan jafaha hafan i yamun/盛京三陵掌關防衙門/	[居處部二・部院類第九]
011346	mukei aisi be yendebure tinggin/水利廳/	[居處部二・部院類第十]
011165	mukei weilen be icihiyara bolgobure fiyenten/都水清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011111	mutehe be simnere bolgobure fiyenten/ 考功清吏司/	[居處部二・部院類第三]
011021	na i enduri dobon/皇祇室/	[居處部二・壇廟類]
011074	namun/庫/	[居處部二・部院類第一]
011149	narhūn ba/密本房/	[居處部二・部院類第四]
011339	narhūšame fempilara falgangga/彌封所/	[居處部二・部院類第十]
011391	ni šan bithei boo/尼山書院/	[居處部二・部院類第十二]
011115	nikan dangse boo/漢檔房/	[居處部二・部院類第三]
011093	nikan wesimbure bithei ba/漢本堂/	[居處部二・部院類第二]
011277	nomhon morin i fiyenten/馴馬司/	[居處部二・部院類第八]
011274	nomhon sufan i falgangga/馴象所/	[居處部二・部院類第八]
011286	nomhon sufan ujire boo/馴象房/	[居處部二・部院類第八]
011214	nomun be kadalara yamun/司經局/	[居處部二・部院類第六]
011361	nomun tarni kuren/經咒館/	[居處部二・部院類第十一]
011205	nure belhere falgari/良醞署/	[居處部二・部院類第六]
011236	oktosi be kadalara yamun/太醫院/	[居處部二・部院類第七]
010996	ordo/亭式殿/	[居處部二・官殿類]
011311	orho i kūwaran/草廠/	[居處部二・部院類第九]
011305	orhoda icihiyara kūwaran/辦參局/	[居處部二・部院類第九]
011374	oros bithei kuren/俄儼斯文館/	[居處部二・部院類第十一]
011373	oros kuren/俄儼斯館/	[居處部二・部院類第十一]
011056	sabdan i aligan/散水/	[居處部二・壇廟類]

011032	samadi boo/禪室/	[居處部二・壇廟類]
011033	samadi hūwa/禪院/	[居處部二・壇廟類]
011031	samadi tere boo/禪堂/	[居處部二・壇廟類]
011138	sarin be dagilara bolgobure fiyenten/ 精膳清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011202	sarin be dagilara yamun/光祿寺/	[居處部二・部院類第六]
011152	sarkiyafi selgiyere boo/報房/	[居處部二・部院類第四]
011340	sarkiyame arara falgangga/膳錄所/	[居處部二・部院類第十]
011276	sejen kiyoo i fiyenten/鑾輿司/	[居處部二・部院類第八]
011055	sihin i eyebuku/天溝/	[居處部二・壇廟類]
011296	silin dacungga kūwaran i siden yamun/ 健銳營衙門/	[居處部二・部院類第九]
011331	simnere boo/號房/	[居處部二・部院類第十]
011328	simnere kūwaran/貢院/	[居處部二・部院類第十]
011196	sirame hafan i tinggin/寺丞廳/	[居處部二・部院類第六]
011381	sirara hafan i tacikū/幼官學/	[居處部二・部院類第十二]
011167	siseteme bodoro falgangga/料估所/	[居處部二・部院類第五]
011371	solho gurun i kuren/高麗館/	[居處部二・部院類第十一]
011283	suhe argacan i fiyenten/斧鉞司/	[居處部二・部院類第八]
011413	suje i namun/緞疋庫/	[居處部二・部院類第十二]
011226	sunja feten be bodoro hafan i tinggin/ 五官廳/	[居處部二・部院類第七]
011370	šu i sūihon i bithe icihiyara kuren/文 顯館/	[居處部二・部院類第十一]
011336	šu imiyaha tanggin/聚奎堂/	[居處部二・部院類第十]
011282	šun dalikū i fiyenten/扇手司/	[居處部二・部院類第八]
011235	šun helmen tuwara tanggin/晷影堂/	[居處部二・部院類第七]
011197	taciha hafan i tinggin/博士廳/	[居處部二・部院類第六]
011073	tacikū/學/	[居處部二・部院類第一]
011326	tacikūi baita be kadalara hafan i yamun/學政衙門/	[居處部二・部院類第十]
011327	tacikūi yamun/學院/	[居處部二・部院類第十]
011046	tafukū/階級/	[居處部二・壇廟類]
011048	tafukū i daibihan/垂帶/	[居處部二・壇廟類]
011398	taifin yendebure calu/興平倉/	[居處部二・部院類第十二]
010998	taktu/樓/	[居處部二・宮殿類]
011116	takūrabure hafan i tinggin/司務廳/	[居處部二・部院類第三]
011141	takūran be aliha fiyenten/行人司/	[居處部二・部院類第四]

011234	tampin i boo/壺室/	[居處部二・部院類第七]
011065	tanggin/堂/	[居處部二・部院類第一]
011385	tanggüt tacikü/唐古特學/	[居處部二・部院類第十二]
011016	tatara gurung/行宮/	[居處部二・官殿類]
010995	teku/座位/	[居處部二・官殿類]
011218	temgetu bithe icihiyara ba/辦照處/	[居處部二・部院類第六]
011280	temgetun jalasu i fiyenten/旌節司/	[居處部二・部院類第八]
011402	ten i elhe calu/萬安倉/	[居處部二・部院類第十二]
011335	ten i tondo tanggin/至公堂/	[居處部二・部院類第十]
011045	terkin/臺階/	[居處部二・壇廟類]
011408	tetun jaka i calu/傢伙倉/	[居處部二・部院類第十二]
011066	tinggin/廳/	[居處部二・部院類第一]
011310	tokso be kadalara ba/管莊房/	[居處部二・部院類第九]
011014	tono jinggeri/鉋釘/	[居處部二・官殿類]
011206	tubihe belhere falgari/掌醢署/	[居處部二・部院類第六]
011294	tui janggin i siden yamun/護軍統領衙門/	[居處部二・部院類第九]
011270	tulergi amsu i boo/外膳房/	[居處部二・部院類第八]
011425	tulergi faidan sindara namun/外駕庫/	[居處部二・部院類第十二]
011170	tulergi golo be dasara jurgan/理藩院/	[居處部二・部院類第五]
011193	tungken tinggin i yamun/鼓廳衙門/	[居處部二・部院類第六]
011404	tusa arame iktambure calu/儲濟倉/	[居處部二・部院類第十二]
011411	tusangga calu/常平倉/	[居處部二・部院類第十二]
011295	tuwai agūrai kūwaran i siden yamun/火器營衙門/	[居處部二・部院類第九]
011422	tuwai okto i namun/火藥庫/	[居處部二・部院類第十二]
011213	tuwancihiyara yamun/春坊/	[居處部二・部院類第六]
011178	uheri be baicara yamun/都察院/	[居處部二・部院類第五]
011303	uheri da yamun/總管衙門/	[居處部二・部院類第九]
011298	uheri dangse boo/總檔房/	[居處部二・部院類第九]
011357	uheri kooli bithei kuren/會典館/	[居處部二・部院類第十一]
011366	uherileme ejeha bithei kuren/一統志館/	[居處部二・部院類第十一]
011155	ukanju be kadalame jafara bolgobure fiyenten/督捕清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011085	uksun be kadalara yamun/宗人府/	[居處部二・部院類第二]
011379	uksun i tacikü/宗室學/	[居處部二・部院類第十二]
011349	ulandume juwere falgangga/遞運所/	[居處部二・部院類第十]
011151	ulandusi tinggin/塘務廳/	[居處部二・部院類第四]
011232	usiha oron be cincilara karan/觀象臺/	[居處部二・部院類第七]

011309	usin i fiyenten/農田司/	[居處部二・部院類第九]
011000	uyun dabkūri/九重/	[居處部二・宮殿類]
011290	uyun duka yafahan cooha baicame jafara ilan kūwaran i uheri da yamun/ 提督九門步軍巡捕三營統領衙門/	[居處部二・部院類第九]
011334	wargi ergi simnere bithei kūwaran/西文場/	[居處部二・部院類第十]
011415	wargi juwan namun/西十庫/	[居處部二・部院類第十二]
011301	wecen be aliha dorolon i jurgan/奉祠禮部/	[居處部二・部院類第九]
011200	wecen i baita be aliha falgari/祠祭署/	[居處部二・部院類第六]
011195	wecen i baita be aliha yamun/太常寺/	[居處部二・部院類第六]
011199	wecen i kumun urebure falgari/神樂署/	[居處部二・部院類第六]
011201	wecen i ulha ujire falgangga/犧牲所/	[居處部二・部院類第六]
011136	wecere jukdere bolgobure fiyenten/祠祭清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011177	weile beidere bolgobure fiyenten/理刑清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011317	weile beidere tinggin/理事廳/	[居處部二・部院類第九]
011159	weilengge niyalma be kadalara tinggin/司獄廳/	[居處部二・部院類第四]
011243	weilere arara fiyenten/營造司/	[居處部二・部院類第七]
011418	weilere arara namun/製造庫/	[居處部二・部院類第十二]
011163	weilere dasara bolgobure fiyenten/營繕清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011162	weilere jurgan/工部/	[居處部二・部院類第五]
011185	weilere jurgan i kungge yamun/工科/	[居處部二・部院類第五]
011139	wesimbure bithe arara ba/本房/	[居處部二・部院類第四]
011100	wesimbure bithe pilere ba/批本處/	[居處部二・部院類第二]
011203	yali belhere falgari/大官署/	[居處部二・部院類第六]
011061	yamun/衙門/	[居處部二・部院類第一]
011264	yang sin diyan i weilere arara ba/養心殿造辦處/	[居處部二・部院類第八]
011006	yasha/簷網/	[居處部二・宮殿類]
011041	yashangga uce/榻扇/	[居處部二・壇廟類]

清代支那語音索引

011427	an ſang yen ku/恩賞銀庫/	[居處部二・部院類第十二]
011076	ao/廒/	[居處部二・部院類第一]
011125	ba ci hiyan ſen cu/八旗現審處/	[居處部二・部院類第三]
011052	ba dzi ciyang/八字牆/	[居處部二・壇廟類]
011057	bai dzi/簰子/	[居處部二・壇廟類]
011285	ban giyan sy/班劍司/	[居處部二・部院類第八]
011218	ban jao cu/辦照處/	[居處部二・部院類第六]
011305	ban ſen gioi/辦參局/	[居處部二・部院類第九]
010994	bao dzo/寶座/	[居處部二・官殿類]
011034	bao ſa/抱廈/	[居處部二・壇廟類]
011400	be ſin ts'ang/北新倉/	[居處部二・部院類第十二]
011139	ben fang/本房/	[居處部二・部院類第四]
011405	ben ioi ts'ang/本裕倉/	[居處部二・部院類第十二]
011144	bing bu/兵部/	[居處部二・部院類第四]
011183	bing k'o/兵科/	[居處部二・部院類第五]
011079	bing ma sy/兵馬司/	[居處部二・部院類第一]
011001	biyan e/匾額/	[居處部二・官殿類]
011054	bo fung ban/博縫板/	[居處部二・壇廟類]
011265	bo li cang/玻璃廠/	[居處部二・部院類第八]
011197	bo ſi ting/博士廳/	[居處部二・部院類第六]
011128	boo cowan gioi/寶泉局/	[居處部二・部院類第三]
011152	boo fang/報房/	[居處部二・部院類第四]
011168	boo yuwan gioi/寶源局/	[居處部二・部院類第五]
011319	bu dao ting/捕盜廳/	[居處部二・部院類第九]
011060	bu yuwan/部院/	[居處部二・部院類第一]
011271	ca fang/茶房/	[居處部二・部院類第八]
011323	ca ma sy/茶馬司/	[居處部二・部院類第九]
011032	can ſi/禪室/	[居處部二・壇廟類]
011031	can tang/禪堂/	[居處部二・壇廟類]
011033	can yuwan/禪院/	[居處部二・壇廟類]
011411	cang ping ts'ang/常平倉/	[居處部二・部院類第十二]
011003	cao fang/朝房/	[居處部二・官殿類]
011097	ceng/皇史宬/	[居處部二・部院類第二]
010999	ceng leo/城樓/	[居處部二・官殿類]
011272	cing ca fang/清茶房/	[居處部二・部院類第八]
011318	cing giyün ting/清軍廳/	[居處部二・部院類第九]
011127	ciyan fa tang/錢法堂/	[居處部二・部院類第三]
011293	ciyan fung tung ling ya men/前鋒統領	[居處部二・部院類第九]

	衙門/	
011404	cu jy ts'ang/儲濟倉/	[居處部二・部院類第十二]
011048	cui tai/垂帶/	[居處部二・壇廟類]
011213	cūn fang/春坊/	[居處部二・部院類第六]
011203	dai guwan šu/大官署/	[居處部二・部院類第六]
011210	dai jao ting/待詔廳/	[居處部二・部院類第六]
011194	dai lii sy/大理寺/	[居處部二・部院類第六]
011131	dai tung kiyao giyan du ya men/大通橋監督衙門/	[居處部二・部院類第三]
011007	dan bi/丹陛/	[居處部二・宮殿類]
011009	dan c'y/丹墀/	[居處部二・宮殿類]
011156	dang yuwei sy/當月司/	[居處部二・部院類第四]
011064	dao/道/	[居處部二・部院類第一]
011248	dao tiyan cang/稻田廠/	[居處部二・部院類第七]
011349	di yün šo/遞運所/	[居處部二・部院類第十]
010993	diyan/殿/	[居處部二・宮殿類]
011198	diyan bu ting/典簿廳/	[居處部二・部院類第六]
011090	diyan ji ting/典籍廳/	[居處部二・部院類第二]
011175	diyan šu cing lii sy/典屬清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011155	du bu cing lii sy/督捕清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011178	du ca yuwan/都察院/	[居處部二・部院類第五]
011241	du ioi sy/都虞司/	[居處部二・部院類第七]
011179	du ši ting/都事廳/	[居處部二・部院類第五]
011165	du šui cing lii sy/都水清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011118	du ts'ui šo/督催所/	[居處部二・部院類第三]
011292	du tung ya men/都統衙門/	[居處部二・部院類第九]
011341	dui du šo/對讀所/	[居處部二・部院類第十]
011297	dung ling ceng ban ši u ya men/東陵承辦事務衙門/	[居處部二・部院類第九]
011302	dung ling gung bu/東陵工部/	[居處部二・部院類第九]
011299	dung ling nei u fu dzung guwan ya men/東陵內務府總管衙門/	[居處部二・部院類第九]
011333	dung wen cang/東文場/	[居處部二・部院類第十]
011413	duwan pi ku/緞疋庫/	[居處部二・部院類第十二]
011417	dzang fa ku/贓罰庫/	[居處部二・部院類第十二]
011359	dze lii guwan/則例館/	[居處部二・部院類第十一]
011099	dzeo ši cu/奏事處/	[居處部二・部院類第二]
011130	dzo liyang ting ya men/坐糧廳衙門/	[居處部二・部院類第三]

011086	dzo sy/左司/	[居處部二・部院類第二]
010995	dzo wei/座位/	[居處部二・官殿類]
011157	dzung ban cio ſen cu/總辦秋審處/	[居處部二・部院類第四]
011298	dzung dang fang/總檔房/	[居處部二・部院類第九]
011129	dzung du ts'ang cang ya men/總督倉場衙門/	[居處部二・部院類第三]
011268	dzung guwan ioi ſan fang ca fang cu/總管御膳房茶房處/	[居處部二・部院類第八]
011303	dzung guwan ya men/總管衙門/	[居處部二・部院類第九]
011379	dzung ſi hio/宗室學/	[居處部二・部院類第十二]
011085	dzung žin fu/宗人府/	[居處部二・部院類第二]
011281	fan cuwang sy/旛幢司/	[居處部二・部院類第八]
011080	fang/坊/	[居處部二・部院類第一]
011189	fang/坊/	[居處部二・部院類第五]
011023	fang je/方澤/	[居處部二・壇廟類]
011356	fang liyo guwan/方畧館/	[居處部二・部院類第十一]
011004	fei yan/飛簷/	[居處部二・官殿類]
011005	fei yan/飛簷(漢語同上)/	[居處部二・官殿類]
011322	fen sy/分司/	[居處部二・部院類第九]
011035	fu dzo/廡座/	[居處部二・壇廟類]
011397	fu sin ts'ang/富新倉/	[居處部二・部院類第十二]
011283	fu yuwei sy/斧鉞司/	[居處部二・部院類第八]
011247	fung cen yuwan/奉宸院/	[居處部二・部院類第七]
011124	fung hiyang cu/俸餉處/	[居處部二・部院類第三]
011409	fung i ts'ang/豐益倉/	[居處部二・部院類第十二]
011154	fung tiyan cing lii sy/奉天清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011301	fung ts lii bu/奉祠禮部/	[居處部二・部院類第九]
011096	g'ao c'y fang/誥勅房/	[居處部二・部院類第二]
011371	g'ao lii guwan/高麗館/	[居處部二・部院類第十一]
011284	ge gi sy/戈戟司/	[居處部二・部院類第八]
011041	ge ſan/楓扇/	[居處部二・壇廟類]
011095	gi ca fang/稽察房/	[居處部二・部院類第二]
011102	gi ca kin fung ſang ioi ſi giyan cu/稽察欽奉上諭事件處/	[居處部二・部院類第二]
011117	gi fung ting/稽俸廳/	[居處部二・部院類第三]
011112	gi hiyün cing lii sy/稽勲清吏司/	[居處部二・部院類第三]
011186	ging gi dao/京畿道/	[居處部二・部院類第五]
011307	ging hui sy/經會司/	[居處部二・部院類第九]

011220	ging i ting/敬一亭/	[居處部二・部院類第六]
011361	ging jeo guwan/經咒館/	[居處部二・部院類第十一]
011088	ging lii sy/經歷司/	[居處部二・部院類第二]
011383	ging ſan guwan hiyo/景山官學/	[居處部二・部院類第十二]
011000	gio cung/九重/	[居處部二・官殿類]
011396	gio tai ts'ang/舊太倉/	[居處部二・部院類第十二]
011078	gioi cang/局廠/	[居處部二・部院類第一]
011147	gioi giya cing lii sy/車駕清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011123	giowan na fang/捐納房/	[居處部二・部院類第三]
011071	giya/甲/	[居處部二・部院類第一]
011408	giya ho ts'ang/傢伙倉/	[居處部二・部院類第十二]
011169	giyai dao ting/街道廳/	[居處部二・部院類第五]
011244	giyan dzao hūwa bao cu/監造花爆處/	[居處部二・部院類第七]
011296	giyan žui ing ya men/健銳營衙門/	[居處部二・部院類第九]
011047	giyang ca/姜寮/	[居處部二・壇廟類]
011121	giyang nan cing lii sy/江南清吏司/	[居處部二・部院類第三]
011367	giyao si ſu cang guwan/教習庶常館/	[居處部二・部院類第十一]
011046	giyei gi/階級/	[居處部二・壇廟類]
011343	giyo leo/角樓/	[居處部二・部院類第十]
011380	giyo lo hiyo/覺羅學/	[居處部二・部院類第十二]
011101	giyūn gi cu/軍機處/	[居處部二・部院類第二]
011420	giyūn sioi ku/軍需庫/	[居處部二・部院類第十二]
010997	go/閣/	[居處部二・官殿類]
011193	g'u ting ya men/鼓廳衙門/	[居處部二・部院類第六]
011235	gui ing tang/晷影堂/	[居處部二・部院類第七]
010992	gung/宮/	[居處部二・官殿類]
011162	gung bu/工部/	[居處部二・部院類第五]
011369	gung cen guwan/功臣館/	[居處部二・部院類第十一]
011342	gung gi šo/供給所/	[居處部二・部院類第十]
011185	gung k'o/工科/	[居處部二・部院類第五]
011279	gung ſi sy/弓矢司/	[居處部二・部院類第八]
011416	gung yung ku/供用庫/	[居處部二・部院類第十二]
011328	gung yuwan/貢院/	[居處部二・部院類第十]
011072	guwan/館/	[居處部二・部院類第一]
011423	guwan fang dzu ku/官房租庫/	[居處部二・部院類第十二]
011255	guwan hiya fan ioi cu/管轄番役處/	[居處部二・部院類第七]
011378	guwan hiyo/官學/	[居處部二・部院類第十二]
011310	guwan juwang fang/管莊房/	[居處部二・部院類第九]

011253	guwan lii san ki yen liyang juwang teo cu/管理三旗銀兩莊頭處/	[居處部二・部院類第七]
011406	guwan san ts'ang/官三倉/	[居處部二・部院類第十二]
011232	guwan siyang tai/觀象臺/	[居處部二・部院類第七]
011150	guwan šo/館所/	[居處部二・部院類第四]
011238	guwang cu sy/廣儲司/	[居處部二・部院類第七]
011202	guwang lu sy/光祿寺/	[居處部二・部院類第六]
011215	guwe dzi giyan/國子監/	[居處部二・部院類第六]
011355	guwe ši guwan/國史館/	[居處部二・部院類第十一]
011399	hai yün ts'ang/海運倉/	[居處部二・部院類第十二]
011093	han ben tang/漢本堂/	[居處部二・部院類第二]
011115	han dang fang/漢檔房/	[居處部二・部院類第三]
011209	han lin yuwan/翰林院/	[居處部二・部院類第六]
011331	hao fang/號房/	[居處部二・部院類第十]
011201	hi šeng šo/犧牲所/	[居處部二・部院類第六]
011153	hing bu/刑部/	[居處部二・部院類第四]
011016	hing gung/行宮/	[居處部二・官殿類]
011184	hing k'o/刑科/	[居處部二・部院類第五]
011398	hing ping ts'ang/興平倉/	[居處部二・部院類第十二]
011141	hing žin sy/行人司/	[居處部二・部院類第四]
011382	hiyan an gung guwan hiyo/咸安宮官學/	[居處部二・部院類第十二]
011073	hiyo/學/	[居處部二・部院類第一]
011326	hiyo jeng ya men/學政衙門/	[居處部二・部院類第十]
011327	hiyo yuwan/學院/	[居處部二・部院類第十]
011348	ho be šo/河泊所/	[居處部二・部院類第十]
011119	ho fang/火房/	[居處部二・部院類第三]
011295	ho ki ing ya men/火器營衙門/	[居處部二・部院類第九]
011143	ho šeng šu/和聲署/	[居處部二・部院類第四]
011347	ho ting/河廳/	[居處部二・部院類第十]
011422	ho yo ku/火藥庫/	[居處部二・部院類第十二]
011120	hū bu/戶部/	[居處部二・部院類第三]
011294	hū giyün tung ling ya men/護軍統領衙門/	[居處部二・部院類第九]
011181	hū k'o/戶科/	[居處部二・部院類第五]
011234	hū ši/壺室/	[居處部二・部院類第七]
011357	hūi diyan guwan/會典館/	[居處部二・部院類第十一]
011384	hūi dzi hiyo/回子學/	[居處部二・部院類第十二]
011239	hūi gi sy/會計司/	[居處部二・部院類第七]

011368	hūi tung sy i guwan/會同四譯館/	[居處部二・部院類第十一]
011224	hūng lu sy/鴻臚寺/	[居處部二・部院類第七]
011022	hūwan kio/圜丘/	[居處部二・壇廟類]
011021	hūwang ki ši/皇祇室/	[居處部二・壇廟類]
011020	hūwang kiong ioi/皇穹宇/	[居處部二・壇廟類]
011389	i hiyo/義學/	[居處部二・部院類第十二]
011315	i jan giyan du ya men/驛站監督衙門/	[居處部二・部院類第九]
011103	i jeng cu/議政處/	[居處部二・部院類第二]
011135	i jy cing lii sy/儀制清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011216	i lun tang/彝倫堂/	[居處部二・部院類第六]
011012	i men/翼門/	[居處部二・宮殿類]
011366	i tung jy guwan/一統志館/	[居處部二・部院類第十一]
011050	ing bi/影壁/	[居處部二・壇廟類]
011243	ing dzao sy/營造司/	[居處部二・部院類第七]
011163	ing šan cing lii sy/營繕清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011381	io guwan hiyo/幼官學/	[居處部二・部院類第十二]
011087	io sy/右司/	[居處部二・部院類第二]
011354	ioi diyei guwan/玉牒館/	[居處部二・部院類第十一]
011403	ioi feng ts'ang/裕豐倉/	[居處部二・部院類第十二]
011164	ioi heng cing lii sy/虞衡清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011262	ioi šu cu/御書處/	[居處部二・部院類第八]
011219	ioi šu leo/御書樓/	[居處部二・部院類第六]
011266	ioi tu fang/輿圖房/	[居處部二・部院類第八]
011267	ioi yo fang/御藥房/	[居處部二・部院類第八]
011212	jan ši fu/詹事府/	[居處部二・部院類第六]
011254	jang guwan fang guwan lii nei guwan ling cu/掌關防管理內管領處/	[居處部二・部院類第七]
011206	jang hai šu/掌醢署/	[居處部二・部院類第六]
011240	jang i sy/掌儀司/	[居處部二・部院類第七]
011026	jao/昭/	[居處部二・壇廟類]
011204	jen sio šo/珍饈署/	[居處部二・部院類第六]
011011	jeng men/正門/	[居處部二・宮殿類]
011280	jing jiyei sy/旌節司/	[居處部二・部院類第八]
011138	jing šan cing lii sy/精膳清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011122	jing tiyan k'o/井田科/	[居處部二・部院類第三]
011336	jioi kui tang/聚奎堂/	[居處部二・部院類第十]
011221	jiyan ting/箭亭/	[居處部二・部院類第六]
011419	jiyei šen ku/節慎庫/	[居處部二・部院類第十二]

011208	ju bu ting/主簿廳/	[居處部二・部院類第六]
011137	ju ke cing lii sy/主客清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011392	ju sy šu yuwan/洙泗書院/	[居處部二・部院類第十二]
011140	ju yen gioi/鑄印局/	[居處部二・部院類第四]
011188	jung ceng bing ma sy/中城兵馬司/	[居處部二・部院類第五]
011187	jung ceng ca yuwan/中城察院/	[居處部二・部院類第五]
011314	jung giyang šui u giyan du ya men/中江稅務監督衙門/	[居處部二・部院類第九]
011263	jung jeng diyan niyan ging cu/中正殿念經處/	[居處部二・部院類第八]
011098	jung šu k'o/中書科/	[居處部二・部院類第二]
011360	juwan dzi guwan/篆字館/	[居處部二・部院類第十一]
011329	juwan men/磚門/	[居處部二・部院類第十]
011042	juwei tai/月臺/	[居處部二・壇廟類]
011320	jy dzao fu/織造府/	[居處部二・部院類第九]
011418	jy dzao ku/製造庫/	[居處部二・部院類第十二]
011146	jy fang cing lii sy/職方清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011335	jy gung tang/至公堂/	[居處部二・部院類第十]
011291	jy niyan ki ya men/值年旗衙門/	[居處部二・部院類第九]
011365	jy šu guwan/志書館/	[居處部二・部院類第十一]
011258	jy žan gioi/織染局/	[居處部二・部院類第七]
011051	k'an ciyang/坎牆/	[居處部二・壇廟類]
011111	k'ao gung cing lii sy/考功清吏司/	[居處部二・部院類第三]
011211	ki gioi ju ya men/起居注衙門/	[居處部二・部院類第六]
011172	ki ji cing lii sy/旗籍清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011275	ki seo wei/旗手衛/	[居處部二・部院類第八]
011077	ki tung/氣筒/	[居處部二・部院類第一]
011225	kin tiyan giyan/欽天監/	[居處部二・部院類第七]
011245	king feng sy/慶豐司/	[居處部二・部院類第七]
011278	king g'ai sy/擎蓋司/	[居處部二・部院類第八]
011015	king tiyan ju/擎天柱/	[居處部二・宮殿類]
011039	kiyao cuwan/翹椽/	[居處部二・壇廟類]
011070	ko fang/科房/	[居處部二・部院類第一]
011063	k'o/科/	[居處部二・部院類第一]
011069	k'o/科/	[居處部二・部院類第一]
011074	ku/庫/	[居處部二・部院類第一]
011407	la ts'ang/燼倉/	[居處部二・部院類第十二]
011176	lai yuwan cing lii sy/萊遠清吏司/	[居處部二・部院類第五]

011043	lan g'an/欄杆/	[居處部二・壇廟類]
011044	lan g'an teo/欄杆頭/	[居處部二・壇廟類]
010998	leo/樓/	[居處部二・宮殿類]
011230	leo ke k'o/漏刻科/	[居處部二・部院類第七]
011134	li bu/禮部/	[居處部二・部院類第四]
011364	li ki guwan/禮器館/	[居處部二・部院類第十一]
011180	li k'o/吏科/	[居處部二・部院類第五]
011182	li k'o/禮科/	[居處部二・部院類第五]
011109	lii bu/吏部/	[居處部二・部院類第三]
011170	lii fan yuwan/理藩院/	[居處部二・部院類第五]
011171	lii fan yuwan/理藩院(漢語同上)/	[居處部二・部院類第五]
011177	lii hing cing lii sy/理刑清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011317	lii ši ting/理事廳/	[居處部二・部院類第九]
011426	ling gi yen ku/廩給銀庫/	[居處部二・部院類第十二]
011289	ling ši wei nei da cen cu/領侍衛內大臣處/	[居處部二・部院類第九]
011233	ling tai/靈臺/	[居處部二・部院類第七]
011372	lio kio guwan/琉球館/	[居處部二・部院類第十一]
011358	lio li guwan/律例館/	[居處部二・部院類第十一]
011308	liyang cu sy/糧儲司/	[居處部二・部院類第九]
011344	liyang ting/糧廳/	[居處部二・部院類第十]
011205	liyang yoūn šu/良醞署/	[居處部二・部院類第六]
011167	liyao gu so/料估所/	[居處部二・部院類第五]
011394	lu mi ts'ang/祿米倉/	[居處部二・部院類第十二]
011330	lung men/龍門/	[居處部二・部院類第十]
011273	luwan i wei/鑾儀衛/	[居處部二・部院類第八]
011276	luwan ioi sy/鑾輿司/	[居處部二・部院類第八]
011092	man ben tang/滿本堂/	[居處部二・部院類第二]
011114	man dang fang/滿檔房/	[居處部二・部院類第三]
011149	mi ben fang/密本房/	[居處部二・部院類第四]
011339	mi fung šo/彌封所/	[居處部二・部院類第十]
011332	ming yuwan leo/明遠樓/	[居處部二・部院類第十]
011030	miyao/廟/	[居處部二・壇廟類]
011027	mu/穆/	[居處部二・壇廟類]
011410	mu ts'ang/木倉/	[居處部二・部院類第十二]
011094	mung gu tang/蒙古堂/	[居處部二・部院類第二]
011395	nan sin ts'ang/南新倉/	[居處部二・部院類第十二]
011104	nan šu fang/南書房/	[居處部二・部院類第二]
011106	nei fan šu fang/內繙書房/	[居處部二・部院類第二]

011256	nei fu san ki hiyao gi ing/內府三旗驍騎營/	[居處部二・部院類第七]
011257	nei fu san ki hū giyūn ing/內府三旗護軍營/	[居處部二・部院類第七]
011424	nei giya ku/內駕庫/	[居處部二・部院類第十二]
011089	nei g'o/內閣/	[居處部二・部院類第二]
011300	nei guwan fang ya men/內關防衙門/	[居處部二・部院類第九]
011421	nei ku/內庫/	[居處部二・部院類第十二]
011269	nei šan fang/內膳房/	[居處部二・部院類第八]
011393	nei ts'ang/內倉/	[居處部二・部院類第十二]
011313	nei ts'ang giyan du ya men/內倉監督衙門/	[居處部二・部院類第九]
011237	nei u fu/內務府/	[居處部二・部院類第七]
011391	ni šan šu yuwan/尼山書院/	[居處部二・部院類第十二]
011312	nio ma šui u giyan du ya men/牛馬稅務監督衙門/	[居處部二・部院類第九]
011309	nung tiyan sy/農田司/	[居處部二・部院類第九]
011373	o lo sy guwan/俄儼斯館/	[居處部二・部院類第十一]
011374	o lo sy wen kuwan/俄儼斯文館/	[居處部二・部院類第十一]
011345	pan liyang ting/盤糧廳/	[居處部二・部院類第十]
011014	pao ding/鉋釘/	[居處部二・官殿類]
011100	pi ben cu/批本處/	[居處部二・部院類第二]
011351	pi yan yan yen sō/批驗鹽引所/	[居處部二・部院類第十]
011010	pin gi šan/品級山/	[居處部二・官殿類]
011049	ping men/屏門/	[居處部二・壇廟類]
011091	piyao ciyan cu/票簽處/	[居處部二・部院類第二]
011062	san fa sy/三法司/	[居處部二・部院類第一]
011126	san ku dang fang/三庫檔房/	[居處部二・部院類第三]
011363	san li guwan/三禮館/	[居處部二・部院類第十一]
011056	san šui/散水/	[居處部二・壇廟類]
011362	san tung guwan/三通館/	[居處部二・部院類第十一]
011337	si ba fang/十八房/	[居處部二・部院類第十]
011415	si ši ku/西十庫/	[居處部二・部院類第十二]
011334	si wen cang/西文場/	[居處部二・部院類第十]
011321	siowan k'o sy/宣課司/	[居處部二・部院類第九]
011231	siyan gioi k'o/相距科/	[居處部二・部院類第七]
011002	siyei lang/斜廊/	[居處部二・官殿類]
011277	siyūn ma sy/馴馬司/	[居處部二・部院類第八]

011286	siyün siyang fang/馴象房/	[居處部二・部院類第八]
011274	siyün siyang šo/馴象所/	[居處部二・部院類第八]
011350	siyün yan sy/巡鹽司/	[居處部二・部院類第十]
011316	su gi dzo sy/肅紀紀左司/	[居處部二・部院類第九]
011386	suwan hiyo/算學/	[居處部二・部院類第十二]
011067	sy/司/	[居處部二・部院類第一]
011196	sy ceng ting/寺丞廳/	[居處部二・部院類第六]
011214	sy ging gioi/司經局/	[居處部二・部院類第六]
011159	sy ioi ting/司獄廳/	[居處部二・部院類第四]
011200	sy ji šu/祠祭署/	[居處部二・部院類第六]
011227	sy šu ting/司書廳/	[居處部二・部院類第七]
011116	sy u ting/司務廳/	[居處部二・部院類第三]
011282	šan šeo sy/扇手司/	[居處部二・部院類第八]
011250	šang ioi bei yung co/上虞備用處/	[居處部二・部院類第七]
011246	šang sy yuwan/上卿院/	[居處部二・部院類第七]
011105	šang šu fang/尚書房/	[居處部二・部院類第二]
011029	šen cu/神厨/	[居處部二・壇廟類]
011242	šen hing sy/慎刑司/	[居處部二・部院類第七]
011028	šen ku/神庫/	[居處部二・壇廟類]
011025	šen pai/神牌/	[居處部二・壇廟類]
011199	šen yo šu/神樂署/	[居處部二・部院類第六]
011304	šeng ging san ling jang guwan fang ya men/盛京三陵掌關防衙門/	[居處部二・部院類第九]
011306	šeng hing hū bu/盛京戶部/	[居處部二・部院類第九]
011390	šeng je šu yuwan/聖澤書院/	[居處部二・部院類第十二]
011217	šeng kiyan ting/繩愆廳/	[居處部二・部院類第六]
011338	šeojang šo/收掌所/	[居處部二・部院類第十]
011013	šeomiyan/獸面/	[居處部二・宮殿類]
011038	šeoteo/獸頭/	[居處部二・壇廟類]
011228	ši hiyan ko/時憲科/	[居處部二・部院類第七]
011082	šo/所/	[居處部二・部院類第一]
011068	šu/署/	[居處部二・部院類第一]
011346	šui lii ting/水利廳/	[居處部二・部院類第十]
011195	tai cang sy/太常寺/	[居處部二・部院類第六]
011045	tai giyei/臺階/	[居處部二・壇廟類]
011377	tai hiyo/太學/	[居處部二・部院類第十二]
011236	tai i yuwan/太醫院/	[居處部二・部院類第七]
011401	tai ping ts'ang/太平倉/	[居處部二・部院類第十二]

011207	tai pu sy/太僕寺/	[居處部二・部院類第六]
011019	tan/壇/	[居處部二・壇廟類]
011065	tang/堂/	[居處部二・部院類第一]
011385	tang gu te hiyo/唐古特學/	[居處部二・部院類第十二]
011151	tang u ting/塘務廳/	[居處部二・部院類第四]
011340	teng lu šo/謄錄所/	[居處部二・部院類第十]
011290	ti du gio men bu giyūn siyūn bu san ing tung ling ya men/提督九門步軍巡捕三 營統領衙門/	[居處部二・部院類第九]
011158	ti lao ting/提牢廳/	[居處部二・部院類第四]
011066	ting/廳/	[居處部二・部院類第一]
010996	ting ši diyan/亭式殿/	[居處部二・宮殿類]
011053	tiyan cuwang/天窓/	[居處部二・壇廟類]
011055	tiyan geo/天溝/	[居處部二・壇廟類]
011040	tiyan hūwa ban/天花板/	[居處部二・壇廟類]
011229	tiyan wen k'o/天文科/	[居處部二・部院類第七]
011136	ts ji cing lii sy/祠祭清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011024	ts tang/祠堂/	[居處部二・壇廟類]
011075	ts'ang/倉/	[居處部二・部院類第一]
011311	ts'ao cang/草廠/	[居處部二・部院類第九]
011166	tun tiyan cing lii sy/屯田清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011192	tung jeng ši sy/通政使司/	[居處部二・部院類第六]
011036	tung ji/通脊/	[居處部二・壇廟類]
011249	u bei yuwan/武備院/	[居處部二・部院類第七]
011226	u guwan ting/五官廳/	[居處部二・部院類第七]
011261	u ing diyan sio šu cu/武英殿修書處/	[居處部二・部院類第八]
011148	u ku cing lii sy/武庫清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011145	u siowan cing lii sy/武選清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011425	wai giya ku/外駕庫/	[居處部二・部院類第十二]
011270	wai šan fang/外膳房/	[居處部二・部院類第八]
011402	wan an ts'ang/萬安倉/	[居處部二・部院類第十二]
011173	wang hui cing lii sy/王會清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011081	wei/衛/	[居處部二・部院類第一]
011037	wen/吻/	[居處部二・壇廟類]
011370	wen ing guwan/文顥館/	[居處部二・部院類第十一]
011110	wen siowan cing lii sy/文選清吏司/	[居處部二・部院類第三]
011061	ya men/衙門/	[居處部二・部院類第一]
011113	yan feng cing lii sy/驗封清吏司/	[居處部二・部院類第三]

011414	yan liyao ku/顏料庫/	[居處部二・部院類第十二]
011006	yan wang/簷網/	[居處部二・宮殿類]
011252	yang geo cu/養狗處/	[居處部二・部院類第七]
011251	yang ing cu/養鷹處/	[居處部二・部院類第七]
011264	yang sin diyan dzao ban cu/養心殿造辦處/	[居處部二・部院類第八]
011412	yen ku/銀庫/	[居處部二・部院類第十二]
011387	yen yang hiyo/陰陽學/	[居處部二・部院類第十二]
011142	yo bu/樂部/	[居處部二・部院類第四]
011008	yung lu/甬路/	[居處部二・宮殿類]
011174	žeo yuwan cing lii sy/柔遠清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011388	žu hiyo/儒學/	[居處部二・部院類第十二]

現代中國語音索引

011076	ao2/厥/	[居處部二・部院類第一]
011125	ba1 qi2 xian4 shen3 chu4/八旗現審處/	[居處部二・部院類第三]
011052	ba1 zi4 qiang2/八字牆/	[居處部二・壇廟類]
011285	ban1 jian4 si1/班劍司/	[居處部二・部院類第八]
011305	ban4 ſen1 ju2/辦參局/	[居處部二・部院類第九]
011218	ban4 zhao4 chu4/辦照處/	[居處部二・部院類第六]
011128	bao3 quan2 ju2/寶泉局/	[居處部二・部院類第三]
011168	bao3 yuan2 ju2/寶源局/	[居處部二・部院類第五]
010994	bao3 zuo4/寶座/	[居處部二・宮殿類]
011152	bao4 fang2/報房/	[居處部二・部院類第四]
011034	bao4 xia4/抱廈/	[居處部二・壇廟類]
011400	bei3 xin1 cang1/北新倉/	[居處部二・部院類第十二]
011139	ben3 fang2/本房/	[居處部二・部院類第四]
011405	ben3 yu4 cang1/本裕倉/	[居處部二・部院類第十二]
011001	bian3 e2/匾額/	[居處部二・宮殿類]
011144	bing1 bu4/兵部/	[居處部二・部院類第四]
011183	bing1 ke1/兵科/	[居處部二・部院類第五]
011079	bing1 ma3 si1/兵馬司/	[居處部二・部院類第一]
011265	bo1 li2 chang3/玻璃廠/	[居處部二・部院類第八]
011054	bo2 feng2 ban3/博縫板/	[居處部二・壇廟類]
011197	bo2 shi4 ting2/博士廳/	[居處部二・部院類第六]
011319	bu3 dao4 ting1/捕盜廳/	[居處部二・部院類第九]
011060	bu4 yuan4/部院/	[居處部二・部院類第一]
011075	cang1/倉/	[居處部二・部院類第一]
011311	cao3 chang3/草廠/	[居處部二・部院類第九]
011271	cha2 fang2/茶房/	[居處部二・部院類第八]
011323	cha2 ma3 si1/茶馬司/	[居處部二・部院類第九]
011032	chan2 shi4/禪室/	[居處部二・壇廟類]
011031	chan2 tang2/禪堂/	[居處部二・壇廟類]
011033	chan2 yuan4/禪院/	[居處部二・壇廟類]
011411	chang2 ping2 cang1/常平倉/	[居處部二・部院類第十二]
011003	chao2 fang2/朝房/	[居處部二・宮殿類]
010999	cheng2 lou2/城樓/	[居處部二・宮殿類]
011404	chu2 ji4 cang1/儲濟倉/	[居處部二・部院類第十二]
011048	chui2 dai4/垂帶/	[居處部二・壇廟類]
011213	chun1 fang3/春坊/	[居處部二・部院類第六]
011136	ci2 ji4 qing1 li4 si1/祠祭清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011024	ci2 tang2/祠堂/	[居處部二・壇廟類]

011131	da4 tong1 qiao2 jian1 dul ya2 men2/ 大通橋監督衙門/	[居處部二・部院類第三]
011203	dai4 guan1 shu3/大官署/	[居處部二・部院類第六]
011194	dai4 li3 si4/大理寺/	[居處部二・部院類第六]
011210	dai4 zhaol ting1/待詔廳/	[居處部二・部院類第六]
011007	dan1 bi4/丹陛/	[居處部二・宮殿類]
011009	dan1 chi2/丹墀/	[居處部二・宮殿類]
011156	dang1 yue4 si1/當月司/	[居處部二・部院類第四]
011064	dao4/道/	[居處部二・部院類第一]
011248	dao4 tian2 chang3/稻田廠/	[居處部二・部院類第七]
011349	di4 yun4 suo3/遞運所/	[居處部二・部院類第十]
011198	dian3 bu4 ting2/典簿廳/	[居處部二・部院類第六]
011090	dian3 ji2 ting1/典籍廳/	[居處部二・部院類第二]
011175	dian3 shu3 qing1 li4 si7/典屬清吏司/	[居處部二・部院類第五]
010993	dian4/殿/	[居處部二・宮殿類]
011297	dong1 ling2 cheng2 ban4 shi4 wu4 ya2 men2/東陵承辦事務衙門/	[居處部二・部院類第九]
011302	dong1 ling2 gong1 bu4/東陵工部/	[居處部二・部院類第九]
011299	dong1 ling2 nei4 wu4 fu3 zong3 guan3 ya2 men2/東陵內務府總管衙門/	[居處部二・部院類第九]
011333	dong1 wen2 chang2/東文場/	[居處部二・部院類第十]
011155	du1 bu3 qing1 li4 si1/督捕清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011178	du1 cha2 yuan4/都察院/	[居處部二・部院類第五]
011118	du1 cui1 suo3/督催所/	[居處部二・部院類第三]
011179	du1 shi4 ting1/都事廳/	[居處部二・部院類第五]
011165	du1 shui3 qing1 li4 si1/都水清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011292	du1 tong3 ya2 men2/都統衙門/	[居處部二・部院類第九]
011241	du1 yu2 si1/都虞司/	[居處部二・部院類第七]
011413	duan4 pi3 ku4/綴疋庫/	[居處部二・部院類第十二]
011341	dui4 du2 suo3/對讀所/	[居處部二・部院類第十]
011373	e2 luo2 sil guan3/俄羅斯館/	[居處部二・部院類第十一]
011374	e2 luo2 sil wen2 guan3/俄羅斯文館/	[居處部二・部院類第十一]
011427	en1 shang3 yin2 ku4/恩賞銀庫/	[居處部二・部院類第十二]
011281	fan1 chuang2 si1/旛幢司/	[居處部二・部院類第八]
011189	fang1/坊/	[居處部二・部院類第五]
011356	fang1 lüe4 guan3/方畧館/	[居處部二・部院類第十一]
011023	fang1 ze2/方澤/	[居處部二・壇廟類]
011080	fang3/坊/	[居處部二・部院類第一]

011004	fei1 yan2/飛簷/	[居處部二・宮殿類]
011005	fei1 yan2/飛簷(漢語同上)/	[居處部二・宮殿類]
011322	fen1 si1/分司/	[居處部二・部院類第九]
011409	feng1 yi4 cang1/豐益倉/	[居處部二・部院類第十二]
011247	feng4 chen2 yuan4/奉宸院/	[居處部二・部院類第七]
011301	feng4 ci2 li3 bu4/奉祠禮部/	[居處部二・部院類第九]
011154	feng4 tian1 qing1 li4 si1/奉天清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011124	feng4 xiang3 chu4/俸餉處/	[居處部二・部院類第三]
011035	fu2 zuo4/廡座/	[居處部二・壇廟類]
011283	fu3 yue4 si1/斧鉞司/	[居處部二・部院類第八]
011397	fu4 xin1 cang1/富新倉/	[居處部二・部院類第十二]
011371	gao1 li4 guan3/高麗館/	[居處部二・部院類第十一]
011096	gao4 chi4 fang2/誥勅房/	[居處部二・部院類第二]
011284	gel ji3 si1/戈戟司/	[居處部二・部院類第八]
010997	ge2/閣/	[居處部二・宮殿類]
011041	ge2 shan4/榼扇/	[居處部二・壇廟類]
010992	gong1/宮/	[居處部二・宮殿類]
011162	gong1 bu4/工部/	[居處部二・部院類第五]
011369	gong1 chen2 guan3/功臣館/	[居處部二・部院類第十一]
011342	gong1 ji3 suo3/供給所/	[居處部二・部院類第十]
011185	gong1 ke1/工科/	[居處部二・部院類第五]
011279	gong1 shi3 si1/弓矢司/	[居處部二・部院類第八]
011416	gong4 yong4 ku4/供用庫/	[居處部二・部院類第十二]
011328	gong4 yuan4/貢院/	[居處部二・部院類第十]
011193	gu3 ting1 ya2 men2/鼓廳衙門/	[居處部二・部院類第六]
011423	guan1 fang2 zu1 ku4/官房租庫/	[居處部二・部院類第十二]
011406	guan1 san1 cang1/官三倉/	[居處部二・部院類第十二]
011232	guan1 xiang4 tai2/觀象臺/	[居處部二・部院類第七]
011378	guan1 xue2/官學/	[居處部二・部院類第十二]
011072	guan3/館/	[居處部二・部院類第一]
011253	guan3 li3 san1 qi2 yin2 liang3 zhuang1 tou2 chu4/管理三旗銀兩莊頭處/	[居處部二・部院類第七]
011150	guan3 suo3/館所/	[居處部二・部院類第四]
011255	guan3 xia2 fan1 yi4 chu4/管轄番役處/	[居處部二・部院類第七]
011310	guan3 zhuang1 fang2/管莊房/	[居處部二・部院類第九]
011202	guang1 lu4 si4/光祿寺/	[居處部二・部院類第六]
011238	guang3 chu2 si1/廣儲司/	[居處部二・部院類第七]
011235	gui3 ying3 tang2/晷影堂/	[居處部二・部院類第七]

011355	guo2 shi3 guan3/國史館/	[居處部二・部院類第十一]
011215	guo2 zi3 jian1/國子監/	[居處部二・部院類第六]
011399	hai3 yun4 cang1/海運倉/	[居處部二・部院類第十二]
011093	han4 ben3 tang2/漢本堂/	[居處部二・部院類第二]
011115	han4 dang3 fang2/漢檔房/	[居處部二・部院類第三]
011209	han4 lin2 yuan4/翰林院/	[居處部二・部院類第六]
011331	hao4 fang2/號房/	[居處部二・部院類第十]
011348	he2 bo2 suo3/河泊所/	[居處部二・部院類第十]
011143	he2 sheng1 shu3/和聲署/	[居處部二・部院類第四]
011347	he2 ting1/河廳/	[居處部二・部院類第十]
011224	hong2 lu2 si4/鴻臚寺/	[居處部二・部院類第七]
011234	hu2 shi4/壺室/	[居處部二・部院類第七]
011120	hu4 bu4/戶部/	[居處部二・部院類第三]
011294	hu4 jun1 tong3 ling3 ya2 men2/護軍統領衙門/	[居處部二・部院類第九]
011181	hu4 ke1/戶科/	[居處部二・部院類第五]
011022	huan2 qiu1/圜丘/	[居處部二・壇廟類]
011021	huang2 qi2 shi4/皇祇室/	[居處部二・壇廟類]
011020	huang2 qiong2 yu3/皇穹宇/	[居處部二・壇廟類]
011097	huang2 shi3 cheng2/皇史宬/	[居處部二・部院類第二]
011384	hui2 zi3 xue2/回子學/	[居處部二・部院類第十二]
011357	hui4 dian3 guan3/會典館/	[居處部二・部院類第十一]
011368	hui4 tong2 si4 yi4 guan3/會同四譯館/	[居處部二・部院類第十一]
011119	huo3 fang2/火房/	[居處部二・部院類第三]
011295	huo3 qi4 ying2 ya2 men2/火器營衙門/	[居處部二・部院類第九]
011422	huo3 yao4 ku4/火藥庫/	[居處部二・部院類第十二]
011095	ji1 cha2 fang2/稽察房/	[居處部二・部院類第二]
011102	ji1 cha2 qin1 feng4 shang4 yu4 shi4 jian4 chu4/稽察欽奉上諭事件處/	[居處部二・部院類第二]
011117	ji1 feng4 ting1/稽俸廳/	[居處部二・部院類第三]
011112	ji1 xun1 qing1 li4 si1/稽勲清吏司/	[居處部二・部院類第三]
011408	jia1 huo3 cang1/傢伙倉/	[居處部二・部院類第十二]
011071	jia3/甲/	[居處部二・部院類第一]
011244	jian1 zao4 hua1 bao4 chu4/監造花爆處/	[居處部二・部院類第七]
011296	jian4 rui4 ying2 ya2 men2/健銳營衙門/	[居處部二・部院類第九]
011221	jian4 ting2/箭亭/	[居處部二・部院類第六]
011047	jiang1 ca1/姜寮/	[居處部二・壇廟類]
011121	jiang1 nan2 qing1 li4 si1/江南清吏司/	[居處部二・部院類第三]

011343	jiao3 lou2/角樓/	[居處部二・部院類第十]
011367	jiao4 xi2 shu4 chang2 guan3/教習庶常館/	[居處部二・部院類第十一]
011169	jie1 dao4 ting1/街道廳/	[居處部二・部院類第五]
011046	jie1 ji2/階級/	[居處部二・壇廟類]
011419	jie2 shen4 ku4/節慎庫/	[居處部二・部院類第十二]
011307	jing1 hui4 si1/經會司/	[居處部二・部院類第九]
011186	jing1 ji1 dao4/京畿道/	[居處部二・部院類第五]
011280	jing1 jie2 si1/旌節司/	[居處部二・部院類第八]
011088	jing1 li4 si1/經歷司/	[居處部二・部院類第二]
011138	jing1 shan4 qing1 li4 si1/精膳清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011361	jing1 zhou4 guan3/經咒館/	[居處部二・部院類第十一]
011383	jing3 shan1 guan1 xue2/景山官學/	[居處部二・部院類第十二]
011122	jing3 tian2 ke1/井田科/	[居處部二・部院類第三]
011220	jing4 yi1 ting2/敬一亭/	[居處部二・部院類第六]
011000	jiu3 chong2/九重/	[居處部二・宮殿類]
011396	jiu4 tai4 cang1/舊太倉/	[居處部二・部院類第十二]
011147	ju1 jia4 qing1 li4 si1/車駕清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011078	ju2 chang3/局廠/	[居處部二・部院類第一]
011336	ju4 kui2 tang2/聚奎堂/	[居處部二・部院類第十]
011123	juan1 na4 fang2/捐納房/	[居處部二・部院類第三]
011380	jue2 luo2 xue2/覺羅學/	[居處部二・部院類第十二]
011101	jun1 ji1 chu4/軍機處/	[居處部二・部院類第二]
011420	jun1 xu1 ku4/軍需庫/	[居處部二・部院類第十二]
011051	kan3 qiang2/坎牆/	[居處部二・壇廟類]
011111	kao3 gong1 qing1 li4 si1/考功清吏司/	[居處部二・部院類第三]
011063	ke1/科/	[居處部二・部院類第一]
011069	ke1/科/	[居處部二・部院類第一]
011070	ke1 fang2/科房/	[居處部二・部院類第一]
011074	ku4/庫/	[居處部二・部院類第一]
011239	kuai4 ji4 si1/會計司/	[居處部二・部院類第七]
011407	la4 cang1/糧倉/	[居處部二・部院類第十二]
011176	lai2 yuan3 qing1 li4 si1/萊遠清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011043	lan2 gan1/欄杆/	[居處部二・壇廟類]
011044	lan2 gan1 tou2/欄杆頭/	[居處部二・壇廟類]
011134	li3 bu4/禮部/	[居處部二・部院類第四]
011170	li3 fan1 yuan4/理藩院/	[居處部二・部院類第五]
011171	li3 fan1 yuan4/理藩院(漢語同上)/	[居處部二・部院類第五]
011182	li3 ke1/禮科/	[居處部二・部院類第五]

011364	li3 qi4 guan3/禮器館/	[居處部二・部院類第十一]
011317	li3 shi4 ting1/理事廳/	[居處部二・部院類第九]
011177	li3 xing2 qing1 li4 si1/理刑清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011109	li4 bu4/吏部/	[居處部二・部院類第三]
011180	li4 ke1/吏科/	[居處部二・部院類第五]
011308	liang2 chu2 si1/糧儲司/	[居處部二・部院類第九]
011344	liang2 ting1/糧廳/	[居處部二・部院類第十]
011205	liang2 yun4 shu3/良醞署/	[居處部二・部院類第六]
011167	liao4 gu1 suo3/料估所/	[居處部二・部院類第五]
011426	lin3 ji3 yin2 ku4/廩給銀庫/	[居處部二・部院類第十二]
011233	ling2 tai2/靈臺/	[居處部二・部院類第七]
011289	ling3 shi4 wei4 nei4 da4 chen2 chu4/領侍衛內大臣處/	[居處部二・部院類第九]
011372	liu2 qiu2 guan3/琉球館/	[居處部二・部院類第十一]
011330	long2 men2/龍門/	[居處部二・部院類第十]
010998	lou2/樓/	[居處部二・宮殿類]
011230	lou4 ke4 ke1/漏刻科/	[居處部二・部院類第七]
011358	lü4 li4 guan3/律例館/	[居處部二・部院類第十一]
011394	lu4 mi3 cang1/祿米倉/	[居處部二・部院類第十二]
011273	luan2 yi2 wei4/鑾儀衛/	[居處部二・部院類第八]
011276	luan2 yu2 si1/鑾輿司/	[居處部二・部院類第八]
011092	man3 ben3 tang2/滿本堂/	[居處部二・部院類第二]
011114	man3 dang3 fang2/滿檔房/	[居處部二・部院類第三]
011094	meng2 gu3 tang2/蒙古堂/	[居處部二・部院類第二]
011339	mi2 feng suo3/彌封所/	[居處部二・部院類第十]
011149	mi4 ben3 fang2/密本房/	[居處部二・部院類第四]
011030	miao4/廟/	[居處部二・壇廟類]
011332	ming2 yuan3 lou2/明遠樓/	[居處部二・部院類第十]
011027	mu4/穆/	[居處部二・壇廟類]
011410	mu4 cang1/木倉/	[居處部二・部院類第十二]
011104	nan2 shu1 fang2/南書房/	[居處部二・部院類第二]
011395	nan2 xin1 cang1/南新倉/	[居處部二・部院類第十二]
011393	nei4 cang1/內倉/	[居處部二・部院類第十二]
011313	nei4 cang1 jian1 dul ya2 men2/內倉監督衙門/	[居處部二・部院類第九]
011106	nei4 fan1 shu1 fang2/內繙書房/	[居處部二・部院類第二]
011257	nei4 fu3 san1 qi2 hu4 jun1 ying2/內府三旗護軍營/	[居處部二・部院類第七]

011256	nei4 fu3 san1 qi2 xiao1 ji4 ying2/內府 三旗驍騎營/	[居處部二・部院類第七]
011089	nei4 ge2/內閣/	[居處部二・部院類第二]
011300	nei4 guan1 fang2 ya2 men2/內關防衙門/	[居處部二・部院類第九]
011424	nei4 jia4 ku4/內駕庫/	[居處部二・部院類第十二]
011421	nei4 ku4/內庫/	[居處部二・部院類第十二]
011269	nei4 shan4 fang2/內膳房/	[居處部二・部院類第八]
011237	nei4 wu4 fu3/內務府/	[居處部二・部院類第七]
011391	ni2 shan1 shu1 yuan4/尼山書院/	[居處部二・部院類第十二]
011312	niu2 ma3 shui4 wu4 jian1 du1 ya2 men2/牛馬稅務監督衙門/	[居處部二・部院類第九]
011309	nong2 tian2 si1/農田司/	[居處部二・部院類第九]
011057	pai2 zi3/簰子/	[居處部二・壇廟類]
011345	pan2 liang2 ting1/盤糧廳/	[居處部二・部院類第十]
011014	pao2 ding1/鉋釘/	[居處部二・官殿類]
011100	pi1 ben3 chu4/批本處/	[居處部二・部院類第二]
011351	pi1 yan4 yan2 yin3 suo3/批驗鹽引所/	[居處部二・部院類第十]
011091	piao4 qian1 chu4/票簽處/	[居處部二・部院類第二]
011010	pin3 ji2 shan1/品級山/	[居處部二・官殿類]
011049	ping2 men2/屏門/	[居處部二・壇廟類]
011172	qi2 ji2 qing1 li4 si1/旗籍清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011275	qi2 shou3 wei4/旗手衛/	[居處部二・部院類第八]
011211	qi3 ju1 zhu4 ya2 men2/起居注衙門/	[居處部二・部院類第六]
011077	qi4 tong3/氣筒/	[居處部二・部院類第一]
011127	qian2 fa3 tang2/錢法堂/	[居處部二・部院類第三]
011293	qian2 feng1 tong3 ling3 ya2 men2/前鋒 統領衙門/	[居處部二・部院類第九]
011039	qiao2 yuan2/翹椽/	[居處部二・壇廟類]
011225	qin1 tian1 jian1/欽天監/	[居處部二・部院類第七]
011272	qing1 cha2 fang2/清茶房/	[居處部二・部院類第八]
011318	qing1 jun1 ting1/清軍廳/	[居處部二・部院類第九]
011278	qing2 gai4 si1/擎蓋司/	[居處部二・部院類第八]
011015	qing2 tian1 zhu4/擎天柱/	[居處部二・官殿類]
011245	qing4 feng2 si1/慶豐司/	[居處部二・部院類第七]
011174	rou2 yuan3 qing1 li4 si1/柔遠清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011388	ru3 xue2/儒學/	[居處部二・部院類第十二]
011062	san1 fa3 si1/三法司/	[居處部二・部院類第一]
011126	san1 ku4 dang3 fang2/三庫檔房/	[居處部二・部院類第三]

011363	san1 li3 guan3/三禮館/	[居處部二・部院類第十一]
011362	san1 tong1 guan3/三通館/	[居處部二・部院類第十一]
011056	san3 shui3/散水/	[居處部二・壇廟類]
011282	shan4 shou3 si1/扇手司/	[居處部二・部院類第八]
011105	shang4 shu1 fang2/尚書房/	[居處部二・部院類第二]
011246	shang4 si4 yuan4/上駟院/	[居處部二・部院類第七]
011250	shang4 yu2 bei4 yong4 chu4/上虞備用處/	[居處部二・部院類第七]
011029	shen2 chu2/神厨/	[居處部二・壇廟類]
011028	shen2 ku4/神庫/	[居處部二・壇廟類]
011025	shen2 pai2/神牌/	[居處部二・壇廟類]
011199	shen2 yue4 shu3/神樂署/	[居處部二・部院類第六]
011242	shen4 xing2 si1/慎刑司/	[居處部二・部院類第七]
011217	sheng2 qian1 ting1/繩愆廳/	[居處部二・部院類第六]
011306	sheng4 jing1 hu4 bu4/盛京戶部/	[居處部二・部院類第九]
011304	sheng4 jing1 san1 ling2 zhang3 guan1 fang2 ya2 men2/盛京三陵掌關防衙門/	[居處部二・部院類第九]
011390	sheng4 ze2 shu1 yuan4/聖澤書院/	[居處部二・部院類第十二]
011337	shi2 ba1 fang2/十八房/	[居處部二・部院類第十]
011228	shi2 xian4 ke1/時憲科/	[居處部二・部院類第七]
011338	shou1 zhang3 suo3/收掌所/	[居處部二・部院類第十]
011013	shou4 mian4/獸面/	[居處部二・宮殿類]
011038	shou4 tou2/獸頭/	[居處部二・壇廟類]
011068	shu3/署/	[居處部二・部院類第一]
011346	shui3 li4 ting1/水利廳/	[居處部二・部院類第十]
011067	si1/司/	[居處部二・部院類第一]
011214	si1 jing1 ju2/司經局/	[居處部二・部院類第六]
011227	si1 shu1 ting1/司書廳/	[居處部二・部院類第七]
011116	si1 wu4 ting2/司務廳/	[居處部二・部院類第三]
011159	si1 yu4 ting1/司獄廳/	[居處部二・部院類第四]
011196	si4 cheng2 ting2/寺丞廳/	[居處部二・部院類第六]
011200	si4 ji4 shu3/祠祭署/	[居處部二・部院類第六]
011316	su4 ji4 zuo3 si1/肅紀紀左司/	[居處部二・部院類第九]
011386	suan4 xue2/算學/	[居處部二・部院類第十二]
011082	suo3/所/	[居處部二・部院類第一]
011045	tai2 jie1/臺階/	[居處部二・壇廟類]
011195	tai4 chang2 si4/太常寺/	[居處部二・部院類第六]
011401	tai4 ping2 cang1/太平倉/	[居處部二・部院類第十二]
011207	tai4 pu1 si4/太僕寺/	[居處部二・部院類第六]

011377	tai4 xue2/太學/	[居處部二・部院類第十二]
011236	tai4 yil yun4/太醫院/	[居處部二・部院類第七]
011019	tan2/壇/	[居處部二・壇廟類]
011065	tang2/堂/	[居處部二・部院類第一]
011385	tang2 gu3 te4 xue2/唐古特學/	[居處部二・部院類第十二]
011151	tang2 wu4 ting2/塘務廳/	[居處部二・部院類第四]
011340	teng2 lu4 suo3/謄錄所/	[居處部二・部院類第十]
011290	ti2 du1 jiu3 men2 bu4 jun1 xun2 bu3 san1 ying2 tong3 ling3 ya2 men2/提督 九門步軍巡捕三營統領衙門/	[居處部二・部院類第九]
011158	ti2 lao2 ting2/提牢廳/	[居處部二・部院類第四]
011053	tian1 chuang1/天窓/	[居處部二・壇廟類]
011055	tian1 gou1/天溝/	[居處部二・壇廟類]
011040	tian1 hual ban3/天花板/	[居處部二・壇廟類]
011229	tian1 wen2 ke1/天文科/	[居處部二・部院類第七]
011066	ting1/廳/	[居處部二・部院類第一]
010996	ting2 shi4 dian4/亭式殿/	[居處部二・宮殿類]
011036	tong1 ji2/通脊/	[居處部二・壇廟類]
011192	tong1 zheng4 shi3 si1/通政使司/	[居處部二・部院類第六]
011166	tun2 tian2 qing1 li4 si1/屯田清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011425	wai4 jia4 ku4/外駕庫/	[居處部二・部院類第十二]
011270	wai4 shan4 fang2/外膳房/	[居處部二・部院類第八]
011402	wan4 an1 cang1/萬安倉/	[居處部二・部院類第十二]
011173	wang2 hui4 qing1 li4 si1/王會清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011081	wei4/衛/	[居處部二・部院類第一]
011110	wen2 xuan3 qing1 li4 si1/文選清吏司/	[居處部二・部院類第三]
011370	wen2 ying2 guan3/文頴館/	[居處部二・部院類第十一]
011037	wen3/吻/	[居處部二・壇廟類]
011249	wu3 bei4 yuan4/武備院/	[居處部二・部院類第七]
011226	wu3 guan1 ting1/五官廳/	[居處部二・部院類第七]
011148	wu3 ku4 qing1 li4 si1/武庫清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011145	wu3 xuan3 qing1 li4 si1/武選清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011261	wu3 ying1 dian4 xiu1 shu1 chu4/武英 殿修書處/	[居處部二・部院類第八]
011201	xi1 sheng1 suo3/犧牲所/	[居處部二・部院類第六]
011415	xi1 shi2 ku4/西十庫/	[居處部二・部院類第十二]
011334	xi1 wen2 chang3/西文場/	[居處部二・部院類第十]
011382	xian2 an1 gong1 guan1 xue2/咸安宮官學/	[居處部二・部院類第十二]

011231	xiang1 ju4 ke1/相距科/	[居處部二・部院類第七]
011002	xie2 lang2/斜廊/	[居處部二・宮殿類]
011398	xing1 ping2 cang1/興平倉/	[居處部二・部院類第十二]
011153	xing2 bu4/刑部/	[居處部二・部院類第四]
011016	xing2 gong1/行宮/	[居處部二・宮殿類]
011184	xing2 ke1/刑科/	[居處部二・部院類第五]
011141	xing2 ren2 si1/行人司/	[居處部二・部院類第四]
011321	xuan1 ke4 si1/宣課司/	[居處部二・部院類第九]
011073	xue2/學/	[居處部二・部院類第一]
011327	xue2 yuan4/學院/	[居處部二・部院類第十]
011326	xue2 zheng4 ya2 men2/學政衙門/	[居處部二・部院類第十]
011277	xun2 ma3 si1/馴馬司/	[居處部二・部院類第八]
011286	xun2 xiang4 fang2/馴象房/	[居處部二・部院類第八]
011274	xun2 xiang4 suo3/馴象所/	[居處部二・部院類第八]
011350	xun2 yan2 si1/巡鹽司/	[居處部二・部院類第十]
011061	ya2 men2/衙門/	[居處部二・部院類第一]
011414	yan2 liao4 ku4/顏料庫/	[居處部二・部院類第十二]
011006	yan2 wang3/簷網/	[居處部二・宮殿類]
011113	yan4 feng1 qing1 li4 si1/驗封清吏司/	[居處部二・部院類第三]
011252	yang3 gou3 chu4/養狗處/	[居處部二・部院類第七]
011264	yang3 xin1 dian4 zao4 ban4 chu4/養心 殿造辦處/	[居處部二・部院類第八]
011251	yang3 ying1 chu4/養鷹處/	[居處部二・部院類第七]
011366	yil tong3 zhi4 guan3/一統志館/	[居處部二・部院類第十一]
011216	yi2 lun2 tang2/彝倫堂/	[居處部二・部院類第六]
011135	yi2 zhi4 qing2 li4 si1/儀制清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011012	yi4 men2/翼門/	[居處部二・宮殿類]
011389	yi4 xue2/義學/	[居處部二・部院類第十二]
011315	yi4 zhan4 jian1 du1 ya2 men2/驛站監督 衙門/	[居處部二・部院類第九]
011103	yi4 zheng4 chu4/議政處/	[居處部二・部院類第二]
011387	yin1 yang2 xue2/陰陽學/	[居處部二・部院類第十二]
011412	yin2 ku4/銀庫/	[居處部二・部院類第十二]
011163	ying2 shan4 qing1 li4 si1/營繕清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011243	ying2 zao4 si1/營造司/	[居處部二・部院類第七]
011050	ying3 bi4/影壁/	[居處部二・壇廟類]
011008	yong3 lu4/甬路/	[居處部二・宮殿類]
011381	you4 guan1 xue2/幼官學/	[居處部二・部院類第十二]

011087	you4 si1/右司/	[居處部二・部院類第二]
011164	yu2 heng2 qing1 li4 si1/虞衡清吏司/	[居處部二・部院類第五]
011266	yu2 tu2 fang2/輿圖房/	[居處部二・部院類第八]
011354	yu4 die2 guan3/玉牒館/	[居處部二・部院類第十一]
011403	yu4 feng1 cang1/裕豐倉/	[居處部二・部院類第十二]
011262	yu4 shu1 chu4/御書處/	[居處部二・部院類第八]
011219	yu4 shu1 lou2/御書樓/	[居處部二・部院類第六]
011267	yu4 yao4 fang2/御藥房/	[居處部二・部院類第八]
011142	yue4 bu4/樂部/	[居處部二・部院類第四]
011042	yue4 tai2/月臺/	[居處部二・壇廟類]
011417	zang1 fa2 ku4/贓罰庫/	[居處部二・部院類第十二]
011359	ze2 li4 guan3/則例館/	[居處部二・部院類第十一]
011212	zhan1 shi4 fu3/詹事府/	[居處部二・部院類第六]
011254	zhang3 guan1 fang2 guan3 li3 nei4 guan3 ling3 chu4/掌關防管理內管領處/	[居處部二・部院類第七]
011206	zhang3 hai3 shu3/掌醢署/	[居處部二・部院類第六]
011240	zhang3 yi2 si1/掌儀司/	[居處部二・部院類第七]
011026	zhao1/昭/	[居處部二・壇廟類]
011204	zhen1 xi1 shu3/珍饈署/	[居處部二・部院類第六]
011011	zheng4 men2/正門/	[居處部二・官殿類]
011258	zhi1 ran3 ju2/纖染局/	[居處部二・部院類第七]
011320	zhi1 zao4 fu3/織造府/	[居處部二・部院類第九]
011146	zhi2 fang1 qing1 li4 si1/職方清吏司/	[居處部二・部院類第四]
011291	zhi2 nian2 qi2 ya2 men2/值年旗衙門/	[居處部二・部院類第九]
011335	zhi4 gong1 tang2/至公堂/	[居處部二・部院類第十]
011365	zhi4 shu1 guan3/志書館/	[居處部二・部院類第十一]
011418	zhi4 zao4 ku4/製造庫/	[居處部二・部院類第十二]
011188	zhong1 cheng2 bing1 ma3 si1/中城兵馬 司/	[居處部二・部院類第五]
011187	zhong1 cheng2 cha2 yuan4/中城察院/	[居處部二・部院類第五]
011314	zhong1 jiang1 shui4 wu4 jian1 du1 ya2 men2/中江稅務監督衙門/	[居處部二・部院類第九]
011098	zhong1 shu1 ke1/中書科/	[居處部二・部院類第二]
011263	zhong1 zheng4 dian4 nian4 jing1 chu4/中正殿念經處/	[居處部二・部院類第八]
011392	zhu1 si4 shu1 yuan4/洙泗書院/	[居處部二・部院類第十二]
011208	zhu3 bu4 ting2/主簿廳/	[居處部二・部院類第六]
011137	zhu3 ke4 qing1 li4 si1/主客清吏司/	[居處部二・部院類第四]

011140	zhu4 yin4 ju2/鑄印局/	[居處部二・部院類第四]
011329	zhuan1 men2/磚門/	[居處部二・部院類第十]
011360	zhuan4 zi4 guan3/篆字館/	[居處部二・部院類第十一]
011085	zong1 ren2 fu3/宗人府/	[居處部二・部院類第二]
011379	zong1 shi4 xue2/宗室學/	[居處部二・部院類第十二]
011157	zong3 ban4 qiu1 shen3 chu4/總辦秋審處/	[居處部二・部院類第四]
011298	zong3 dang3 fang2/總檔房/	[居處部二・部院類第九]
011129	zong3 du1 cang1 chang3 ya2 men2/總督倉場衙門/	[居處部二・部院類第三]
011303	zong3 guan3 ya2 men2/總管衙門/	[居處部二・部院類第九]
011268	zong3 guan3 yu4 shan4 fang2 cha2 fang2 chu4/總管御膳房茶房處/	[居處部二・部院類第八]
011099	zou4 shi4 chu4/奏事處/	[居處部二・部院類第二]
011086	zuo3 si1/左司/	[居處部二・部院類第二]
011130	zuo4 liang2 ting1 ya2 men2/坐糧廳衙門/	[居處部二・部院類第三]
010995	zuo4 wei4/座位/	[居處部二・官殿類]

第二十一卷

居處部三

- 011428 \$\$\$yu4 zhi4 zeng1 ding4 qing1 wen2 jian4 juan4 er4 shi2 yi1/御製
增訂清文鑑 卷二十一/ioi jy dzeng ding cing wen giyan giowan el ši
i/han i araha nonggime toktobuha manju gisun i buleku bithe orin
emuci debtelin
- 011429 \$\$\$ju1 chu4 bu4 san1 san1 lei4 liu4 ze2/居處部三 三類六則/gioi cu
bu san/tere tomoro šošohon ilaci ilan hacin ninggun meyen
- 011430 ***[居處部三・室家類第一]
- 011431 \$\$\$shi4 jia1 lei4 di4 yi1/室家類第一/ši giya lui/boo hūwa i hacin
uju
- 011432 fang2/房/fang/boo<niyalmai terengge be boo sembi>
- 011433 chan3/產/can/boigon<emu niyalma de bisire niyalma anggala usin
boo be emu boigon sembi>
- 011434 fang2 she4/房舍/fang še/ülen<boo hūwa i uheri be boo ülen seme
holbofi gisurembi>
- 011435 fang2 jian1/房間/fang giyan/boo giyalan<booi hetu ici juwe tura i
siden be boo giyalan sembi>
- 011436 zheng4 fang2/正房/jeng fang/cin i boo<tob julesi forobume araha
boo be cin i boo sembi>
- 011437 xiang1 fang2/廂房/siyang fang/hetu boo<cin i boo i juwe ergi asaha
i boo be hetu boo sembi>
- 011438 lu4 ding3/露頂/lu ding/ujan i boo<hetu boo i julergi fiyasha i adame
araha ajige boo be ujan i boo sembi>
- 011439 er3 fang2/耳房/a fang/dalbai boo<cin i boo i adame araha boo be
dalbai boo sembi>
- 011440 zhao4 fang2/照房/jao fang/ferei boo<cin i boo i amargi boo be ferei
boo sembi>
- 011441 men2 mian4 fang2/門面房/men miyan fang/girin i boo<giyai be
tahame dukai emu ikiri araha boo be girin i boo sembi>
- 011442 ming2 jian1/明間/ming giyan/tanggūli<juwe dalba be giyalfi
sulabuha dulimbai giyalan be tanggūli sembi>
- 011443 ao4/奥/ao/sukjingge ba<booi wargi julergi hošo be sukjingge ba
sembi>
- 011444 ku4 fang2/庫房/ku fang/kufan<boo i dorgi giyalaha dubei ergi
giyalan be kufan sembi>
- 011445 cang1 fang2/倉房/ts'ang fang/hašan<bele jeku hešu hašu jaka be
asarara sindara boo be hašan sembi>
- 011446 xie2 fang2/斜房/siyei fang/ešenju boo<ešeme araha boo be ešenju boo
sembi>

- 011447 zhuan3 jiao3 fang2/轉角房/juwan giyo fang/murihan boo<šurdeme
weilehe girin i boo hošo de jofoho acame weilehe boo be murihan
boo sembi>
- 011448 you2 lang2/遊廊/io lang/šurdere nanggin<boo be sirame fu be
teodeme mudelime Jainame araha nanggin be šurdere nanggin sembi
>
- 011449 chuan1 tang2/穿堂/cuwan tang/hafungga boo<boo i juwe ergi
fajiran de gemu duka sulabufi šuwe fondolome yaburengge be
hafungga boo sembi>
- 011450 guo4 dao4/過道/g'o dao/hafungga talu<booi dalbade sulabuha
niyalma jabure jugūn be hafungga talu sembi>
- 011451 tuan2 piao2/團瓢/tuwan piyao/jeofi<yaya oyo be muheliyen obume
arafi doho i ilbaha boo be jeofi sembi>
- 011452 cao3 tuan2 piao2/草團瓢/ts'ao tuwan piyao/elben i jeofi<yaya elben
gidame araha jeofi be elben i jeofi sembi>
- 011453 ping2 tai2/平臺/ping tai/necingge karan<duin dere fu sahafi dele
moo be aktalame sindafi feise sektefi jerguwen weilefi goro tuwara
karan be necingge karan sembi>
- 011454 xi4 tai2/戲臺/hi tai/jucungge karan<jucun jculere karan be
jucungge karan sembi>
- 011455 xuan1/軒/hiyan/sihiyen<fa be deken ambakan sihin be micihiyan
boo i dorgi be gehun obume araha boo be sihiyan sembi>
- 011456 tuo2/柵/to/taibu<mulu ye be aliha amba moo be taibu sembi>
- 011457 tuo1 liang2/托樑/to liyang/yaksigan<juwe taibu be aššaburakū ilhū
sindaha son i gese arhūn moo be yaksigan sembi>
- 011458 shan1 tuo2/山柵/šan to/heturen<fiyasaha de bisire taibu be heturen
sembi>
- 011459 zhu4/柱/ju/tura<taibu be alime ilibuba moo be tura sembi>
- 011460 dou3 gong3/斗拱/deo gung/bangtu<turai dubede tulesi tucibume
ilha foloho moo be bangtu sembi>
- 011461 gua4 zhu4/挂柱/guwa ju/mamuhan tura<dergi fejergi juwe taibu i
sidende sujaha tura be mamuhan tura sembi>
- 011462 pai2 shan1 zhu4/排山柱/pai šan ju/afiya tura<boo i mulu i fejergi de
sangga tūfi geli heturen i dergi be sangga tūfi mulu be sujame
alihangge be afiya tura sembi>
- 011463 xie2 ding3 zhong1 liang2 mu4/斜頂中樑木/siyei ding jung liyang
mu/niyaman gabtakū<heturen i dulimbade sangga tūfi geli mulu i
fejergi be sangga tūfi ešeme sujaha moo be niyaman gabtakū sembi

>

- 011464 cha1 bal liang2/插八樑/ca ba liyang/šan gabtakū<mamuhan tura i teisu mulu i juwe dalbade sangga tūfi geli heturen i ujan de sangga tūfi mulu i juwe ergi be bakcilame sujame alisha moo be šan gabtakū sembi>
- 011465 zhong1 liang2/中樑/jung liyang/mulu<boo i ninggu i dulimbai jurgan i hetu sindaha moo be mulu sembi>
- 011466 lin3 zi3/櫓子/lin dzi/ye<dulimbai jurgan i mulu ci tulgiyen gūwa mulu be gemu ye sembi>
- 011467 ding3 ge2/頂隔/ding ge/yebihen<boo i dorgi oyo be dalime tehe hadafi hūbalarangge be yebihen sembi>
- 011468 chuan2 zi3/椽子/cuwan dzi/son<mulu ye giyalame hadaha yabi be alisha narhū moo be son sembi>
- 011469 yan2 chuan2/簷椽/yan cuwan/sihingge son<ye de sihin fiseme hadaha son be sihingge son sembi>
- 011470 lian2 yan2/連簷/liyan yan/sihin i ulhun<sihingge son i debede hetu hadaha undehen be sihin i ulhun sembi>
- 011471 wa3 kou3/瓦口/wa keo/wasei holbokū<sihingge son i dubede hadaha sihin i wase be alire undehen be wasei holbokū sembi>
- 011472 wang4 ban3/望板/wang ban/yabi<son i oilo gidaha wase be alisha undehen ocibe ulhū i hida ocibe gemu yabi sembi>
- 011473 tai2 jie1/臺階/tai giyai/terkin<sihin i fejergi be hūwa ci den obume turai ten i gese feise sahafi wehe celehengge be terkin sembi>
- 011474 ***[居處部三・室家類第二]
- 011475 \$ \$ \$shi4 jia1 lei4 di4 er4/室家類第二/ši giya lui/boo hūwa i hacin jai
- 011476 fang2 ji2/房脊/fang ji/mulu<boo i wasei dergi dulimbai deken weilehe emu jurgan be mulu sembi>
- 011477 fang2 ding3/房頂/fang ding/oyo<boo i dergi de elbehengge be oyo sembi>
- 011478 liu3 tiao2 ba1/柳條笆/lio tiyao ba/basan<boo i oyo de burga be derhi adali isame arahangge be basan sembi>
- 011479 wa3 long3 gou1/瓦隴溝/wa lung geo/holo<oncohon waselahangge be holo sembi>
- 011480 gai4 wa3 long3/蓋瓦隴/g'ai wa lung/irun<umušuhun waselahangge be irun sembi>
- 011481 yan2 簷/yan/sihin<boo i son i fiseke babe sihin sembi>
- 011482 lang2/廊/lang/nanggin<sihin i ye tura be tucibume arahangge be

nanggin sembi>

- 011483 fang2 men2/房門/fang men/uce<boo i duka be uce sembi>
- 011484 yuan4 men2/院門/yuwan men/duka<hūwa i uce be duka sembi>
- 011485 jiao3 men2/角門/giyo men/hošoi duka<dalbai ajige duka be hošoi
duka sembi>
- 011486 bian4 men2/便門/biyan men/ildungga duka<jinggini duka ci
tulgiyen dalbai bade hanci be gaime araha duka be ildungga duka
sembi>
- 011487 chui2 hual men2/垂花門/cui hūwa men/bongko sukiyara duka<dukai
oyo i dūin hošo de moo be bongko i adali colifi fusihūn tuhebumē
arahangge be bongko sukiyara duka sembi>
- 011488 feng1 men2/風門/fung men/dalikū uce<beren i tule uce be fa i adali
arafi edun dalirengge be dalikū uce sembi>
- 011489 yil shan4/一扇/i šan/emu gargan<duka uce i emu ergingge be emu
gargan sembi>
- 011490 men2 chuang1 kan3 kuang1/門窗檻框/men cuwang kiyan
kuwang/beren<uce fa i dergi ergi hetu moo jai dalbade ilibuha moo
be gemu beren sembi>
- 011491 men2 kan3/門檻/men kiyan/bokson<duka uce i fecergi ergi hetu moo
be bokson sembi>
- 011492 men2 zhen3 mu4/門枕木/men jen mu/cirku moo<bokson i fejile juwe
ujan de hetu sindaha moo wehe be gemu cirku moo cirku wehe
sembi>
- 011493 men2 shang4 zuan1/門上鑽/men šang dzuwan/horgikū<duka uce i
dergi šurdere babe tabuha sangga tūhe moo be horgikū sembi>
- 011494 men2 xia4 zuan1/門下鑽/men hiya dzuwan/sihiyakū<duka uce i
fejergi de alilha cirku moo de araha sangga be sihiyakū sembi>
- 011495 zhuan3 zhous2/轉軸/juwan jeo/šosin<uce i horgikū sihiyakū sangga
de etubure babe šosin sembi>
- 011496 chuang1 shang4 heng2 zuan1/窗上橫鑽/cuwang šang heng
dzuwan/mašalakū<fa i dergi šurdere babe tabume hadaha sangga
tūhe moo be mašalakū sembi>
- 011497 men2 shuan1/門門/men šuwan/yaksikū<duka uce be sidehulere moo
be yaksikū sembi>
- 011498 guo4 mu4/過木/g'o mu/aktalakū moo<duka uce i dele hetu sindaha
akdun jiramin moo be aktalakū moo sembi>
- 011499 men2 zan1/門簪/men dzan/dukai bongko<moo i fungkū be ilha tugi
colifi dukai dergi beren de ici juwa ici dūin bultahūn hadahangge

- be dukai bongko sembi>
- 011500 yu2 sai1 ban3/魚腮板/oi sai ban/dukai senggele<dukai juwe ergi
beren i dalbade adame hadaha undehen be dukai senggele sembi>
- 011501 chuang1/窓/cuwang/fa<moo be duthe sidehun sindame arafi hoošan
hūbalafi booi dorgi be genggiyen oburengge be fa sembi>
- 011502 xie2 ge2 zi3 chuang1/斜隔子窓/siyei ge dzi cuwang/yasha fa<ešeme
hiyahame araha fa be yasha fa sembi>
- 011503 yue4 chuang1/月窓/yuwei cuwang/biyangga fa<muheliyen fa be
biyangga fa sembi>
- 011504 tuil chuang1/推窓/tui cuwang/anakū fa<yashangga uce i adali
araha ajame niire aname yaksire fa be anakū fa sembi>
- 011505 ti4 chuang1/替窓/ti cuwang/fa i orolokū<tukiyehe fa i oronde
orolome sindara cece i hūbalaha seriken sangga i tehe be fa i
orolokū sembi>
- 011506 chuang1 ge2 zi3/窓隔子/cūang ge dzi/fa i sangga<fa i duthe
sidehun i untuhun ba be fa i sangga sembi>
- 011507 luo4 di4 ming2/落地明/lo di ming/yashangga giyalakū<booi dolo
giyalame sindaha yashangga tehe be yashangga giyalakū sembi>
- 011508 nuan3 ge2/暖闌/nuwan ge/wenjengge giyalakū<booi dorgi enculeme
bokšokon giyalafi terengge be wenjengge giyalakū sembi>
- 011509 chuang1 hu4 tai2/窓戶臺/cuwang hū tai/kuken<fa i cikin be dalime
dele sindaha jiramin moo i undehen be kuken sembi>
- 011510 lian2 jia4/簾架/liyan giya/mengseku i lakiyakū<beren i tule hadaha
hida lakiyara tehe be mengseku i lakiyakū sembi>
- 011511 hu4 chuang1 lan2 zi3/護窗欄子/hū cuwang lan dzi/hūwarkan<moo i
hashalame burga i hiyadafi fa be kahangge be hūwarkan sembi>
- 011512 bu4 kai1 di4 chuang1/不開的窓/bu k'ai di cuwang/mengde<neirakū
araha be mengde sembi>
- 011513 bian1 kuang1/邊框/biyan kuwang/daibihan<uce fa dere beserhen i
jergi jaka i gencehen de bituha moo be daibihan sembi>
- 011514 chuang1 shu4 ling2/窓監檻/cuwang šu ling/duthe<fa i undu moo be
duthe sembi>
- 011515 chuang1 heng2 ling2/窓橫檻/cuwang heng ling/sidehun<fa i hetu
moo be sidehun sembi geli duka uce be hetu kame sisire moo be inu
sidehun sembi>
- 011516 tie3 gou1 ta3/鐵鈎搭/tiyei geo da/selei holbokū<taibu tura i jergi
hacin i acan babe akdun obume holbome hadaha sele be selei
holbokū sembi>

- 011517 ting3 gou1/挺鈎/ting geo/gohonggo sujahan<fa be sujara camhan i oyo be sujara jergi gohon bisire sele cikten be gohonggo sujahan sembi>
- 011518 tie3 lao3 guan4 zui3/鐵老鶴嘴/tiyei lao guwan dzui/sihin sele<uce fa i jergi bade hadaha damjan sele be tabure sangga bisire sele be sihin sele sembi>
- 011519 liao4 diao4/釘吊/liyao diyao/damjan sele<duka uce de hadaha hetu tebure sele be damjan sele sembi>
- 011520 he2 ye4/合葉/he ye/holbon i hithan<sele be damjan sele i adali oncokon dabtafi undehen i duka fa i daibihan de hadafi neire yaksire de bukdaci ojorongge be holbon i hithan sembi>
- 011521 xiao3 he2 ye4/小合葉/siyao he ye/neiku sithan<uthai holbon i hithan sere gisun ajige ningge be neiku sithan sembi>
- 011522 sun3 zi3/筍子/sun dzi/hadai<hetei de ašumburengge be hadai sembi >
- 011523 sun3 kong3/筍孔/sun kung/hedei<hadai be aliha sangga be hedei sembi>
- 011524 ***[居處部三・室家類第三]
- 011525 \$ \$ \$shi4 jia1 lei4 di4 san1/室家類第三/si hiya lui/boo hūwa i hacin ilaci
- 011526 di4 jiao3/地脚/di giyo/ten<fu fajaran i fejergi cirgehe ba be ten sembi>
- 011527 shan1 qiang2/山牆/šan ciyang/fiyasha<boo i juwe ergi ujan ci mulu de isitala sahaha fu be fiyasha sembi>
- 011528 bo2 feng2/薄縫/bo feng/jakarakū<fiyasha i ici šuseme acabume sindaha feise be jakarakū sembi>
- 011529 shan1 qiang2 qi4 yan3/山牆氣眼/šan ciyang ki yan/mamuhan sangga<fiyasha de araha sangga be mamuhan sangga sembi>
- 011530 yan2 qiang2/簷牆/yan ciyang/fajiran<booi sihin i ye i fejile sahaha fu be fajiran sembi>
- 011531 chuang1 xia4 kan3 qiang2/窓下坎牆/cuwang hiya k'an ciyang/fa cikin<fa i fejergi onco golmin undehen sindaha babe fa cikin sembi >
- 011532 kang4/炕/k'ang/nahan<booi dolo feise sahame kuken sindame arafi niyalma tere dedurengge be nahan sembi wargi fiyasha i nahan be dergi nahan sembi geli amba nahan sembi dergi fiyasha i nahan be wargi nahan sembi julergi amargi nahan be kemuni julergi amargi nahan jun i hanci nahan be fushu nahan sembi>

- 011533 di4 kang4/地炕/di k'ang/falangga nahan<booi dorgi falan be fetefi feise sekteme nahan i adali arahangge be falangga nahan sembi>
- 011534 wan1 zi3 kang4/蠻子炕/wan dzi k'ang/mudangga nahan<amba nahan i emu siran mudan arame araha nahan be mudangga nahan sembi>
- 011535 kang4 dong4/炕洞/k'ang dung/suwan<nahan i dolo šanggiyan yabure gülduri be suwan sembi>
- 011536 guang1 kang4/光炕/guwang k'ang/ilban<derhi akū nahan be ilban sembi>
- 011537 kang4 li3 bian1/炕裏邊/k'ang lii biyan/beje<nahan i dosi ergi be beje sembi>
- 011538 kang4 yan2/炕沿/k'ang yen/kuk'an<nahani cikin be dalime šuwe sindaha moo be kuk'an sembi>
- 011539 pai2 cha1/牌插/pai ca/huwejen<fushu be kame daliha undehen be huwejen sembi>
- 011540 wu1 nei4 di4/屋内地/u nei di/falan<booi dorgi na be falan sembi>
- 011541 di4 ping2/地平/di ping/undehen falan<booi dolo falan de undehen sekteme arahangge be undehen falan sembi>
- 011542 zao4 men2/竈門/dzao men/jun<fushu i tuwa sindara angga be jun sembi>
- 011543 zao4 tang2/竈堂/dzao tang/junggala<jun i dorgi tuwa sindara babe junggala sembi>
- 011544 zao4 sang3/竈嗓/dzao sang/jun i bilha<jun i dorgi šanggiyan dosire angga ge jun i bilha sembi>
- 011545 zao4 lian3/竈臉/dzao liyan/jun i šenggin<jun i angga i dergi be gidaha julesiken tucike feise be jun i šenggin sembi>
- 011546 zao4 bang1/竈幫/dzao bang/juman<jun i šenggin i dergi necin babe juman sembi>
- 011547 zao4 keng1/竈坑/dzao keng/jun i nuhaliyan<jun i angga i hanci bisire nuhaliyan babe jun i nuhaliyan sembi>
- 011548 lu2 keng1/爐坑/lu keng/hija i nuhaliyan<hija i juleri feteme araha ajige eye be hija i nuhaliyan sembi>
- 011549 lu2 tiao2/爐條/lu tiyao/hija i tukda<hija i fere de siden waliyame akdulame sindaha selei cikten be hija i tukda sembi>
- 011550 guo1 tai2/鍋臺/g'o tai/fushu<mucen i šurdeme babe fushu sembi>
- 011551 xun1 jia4/燶架/hiyün giya/fangsikü<jun i juwe dalbade tura tebu fi hetu moo sidafi huhu lakiyarangge be fangsikü sembi>
- 011552 wan3 jia4/盤架/wan giya/sarhü<fafiran de undehen hadame hetu sindafi moro fila i jergi jaka sindarangge be sarhü sembi fu de

- hadaha hadafi undehen sindafi tetun agūra sindarangge be inu
sarhū sembi>
- 011553 an4 lou2/暗樓/an leo/elin<booi taibu yaksikū moo de undehen
sektefi yaya jaka sindarangge be elin sembi>
- 011554 kang1 deng1 dong4 zi3/糠燈洞子/k'ang deng dung dzi/huren<mucen
i hanci fushu be dalime dorgi be kumdu obume sahahangge be
huren sembi>
- 011555 yan1 dong4/烟洞/yen dung/hūlan<jun i šanggiyan tucire sangga be
hūlan sembi>
- 011556 ***[居處部三・室家類第四]
- 011557 \$ \$ \$ shi4 jia1 lei4 di4 si4/室家類第四/ši giya lui/boo hūwa i hacin
duici
- 011558 yuan4/院/yuwan/hūwa<booi šurdeme jafaha fu i dorgi be hūwa
sembi>
- 011559 yong3 lu4/甬路/yung lu/dulimba jugūn<cin i boo cin i dukai terkin
ci feise wehe i sektehe jugūn be dulimba jugūn sembi>
- 011560 qiang2/墻/ciyang/fu<yaya feise i sahaha boihon i cirgehengge be
geli fu sembi>
- 011561 xiang3 qiang2/響墻/hiyang ciyang/asukilabure fu<fu i ninggude
wase be kumduleme emu meyen sahahangge be asukilabure fu sembi
>
- 011562 qiang2 quan1/墻圈/ciyang kiowan/kūwaran<yaya fu sahame moo
faishalame kūwaraha babe kūwaran sembi>
- 011563 zhoul lan2 shu4 zhu4/週欄豎柱/jeo lan šu ju/hūwakšahan<dūin dere
be jerguweleme arara de ilibuha moo be hūwakšahan
- 011564 mu4 zha4 zi3/木柵子/mu ja dzi/faisha<moo be ilibume kūwaran
hūwa jafahangge be faisha sembi>
- 011565 li2 ba1 zha4 篦笆柵/li ba ja/hashan<moo šušu orho be ilibume
kūwaran hūwa jafahangge be gemu hashan sembi>
- 011566 zheng3 mu4 lan2/整木欄/jeng mu lan/guwangse<hūwalahakū gulhun
moo be sangga tūfi sidehun ulime hashalaha hashan be guwangse
sembi>
- 011567 chang3 yuan4 zi3/廠院子/cang yuwan dzi/telejen<booi šurdeme
ocibe yafan ocibe umai hashan jafahakū ulan fetehekū gehun šehun
oci gemu telejen sembi>
- 011568 jing1 ba1 qiang2/荆笆墻/ging ba ciyang/daifaha<ulahū burga be
hiyadame arafi fu fajiran obume elben i boo be dalirengge be
daifaha sembi>